







LOOPENDE REKENING

VAN DEN

Afdeulingsraad SWELLENDAM.

Voor het Halfjaar eindigende 31 December 1896.

Table with financial data for Swellendam, including columns for 'Hoofdwegen', 'Andere Wegen', and 'Totaal'.

Wij certificeeren hiermede (i) dat wij bovenstaande rekening van Ontvangsten en Uitgaven van den Afdeulingsraad van Swellendam...

Swellendam, 1 Februari, 1897.

Ik, JACOBUS ALBERTUS VAN ZYL, certificeer mits deen, onder de voorsiening van Sectie 2 van Wet 22 van 1888...

Getekend voor mij, als getuige, dezen 13 Januari, 1897.

J. M. VAN ZYL.

Getaxamineerd en goedgekeurd door den Raad op den 2 Februari, 1897.

P. B. BORCHERS, Voorzitter.

Verbazende Koopjes.

Buitengewone Waarde voor uw Geld.

Morrison & Co

Veroorzaken een Opschudding in Pleinstraat.

DE Grootste Verkoop van Lakenstoffen immer bekend is nog in Vollen Gang. Er is geen Bluffen gemengd met onze Koopjes...

MORRISON & CO

Pleinstraat, Tegenover de Kazernestraat.

GUANO! GUANO!

VOOR ALLE SOORTEN GRAAN, £7 per Ton.

VOOR BOOM- EN WIJNGAARDEN, £6 10/- per Ton.

VOOR AARDAPPELEN, £8 10/- per Ton.

OP AANZOEK BIJ WHITE, RYAN & CO., BURGSTRAT.

De nieuw mergels hier aangeboden hadden een vrij uitgebreide prof laatste jaar, en gaven volkomen bevrediging...

Kaap de Goede Hoop Spaarbank Maatschappij

APPLICATIES voor Leeningen zullen dagelijks in overweging genomen worden ten Kantore van de Bank, Groenteplein, Kaapstad

S. V. HOFMEYR, Secretaris.

Nederlandsche Zuid-Afrikaansche SPOORWEGMAATSCHAPPIJ.

Kortste en Goedkoopste Route voor Reizigers en Goederen van de Zee naar Johannesburg, Pretoria en andere plaatsen in de Transvaal.

Dagelijksche personeerdienst van Lourenco Marques (Delagobaal) in 24 uren naar Johannesburg en 21 uur naar Pretoria.

Tarief voor Reizigers naar Johannesburg 24 1/2. — en 23 1/2 " " " Pretoria 24 1/2. — en 23 1/2

Dagelijksche personeerdienst van Durban (Natal) naar Johannesburg, Pretoria en andere plaatsen in de Transvaal en Oranje Vrijstaat.

LLOYDS' "AERMOTOR" Windmolens.

GEHEEL VAN STAAL, GALVANISEERD NA VOLTOOIING, VOLKOMEN BESCHUT TEGEN ROEST

8 vt., 12 vt., en 20 vt. Wielen, met GEBALANCEERD BEWEGBARE OF VASTE TORENS, van 20 tot 100 voet hoog.

De enige Windmolens gemaakt met Wielen Bewegbare Torens. Zullen meer water pompen dan enig andere Molens in de markt.

De hoogste prijs werd behaald door deze "Motors" op de Chicago Wereld Tentoonstelling, 1893.

LLOYDS' AERMOTORS HEBBEN OOK IN ZUID AFRIKA GETROKKEN.

Gouden Medaille van de Landbouw Vereniging te Port Elizabeth ... 1894

Gouden Medaille en Eersten Prijs, Johannesburg Tentoonstelling ... 1895

Speciale Prijs, Westelijke Provincie, Tentoonstelling, Kosebank ... 1895

Eersten Prijs, Westelijke Provincie, Tentoonstelling, Kosebank ... 1896

Eersten Prijs, Port Elizabeth, Landbouw Vereniging ... 1896

Aanbevolen door het Besproeiings Departement der Kaap Kolonie, als het best geschikt om water te pompen, gevonden door de Government's Diamant Boren te gebruiken, of in open putten.

De Lompe houten Windmolen wordt nu smal vervoerd door het Stalen Galvaniseerde AERMOTOR.

Lloyds' Stalen AERMOTORS loopen met den zachtsten wind, zijn geheel zelf-regulerend, en werken met een langen, vasten slag.

Het AERMOTOR is de goedkoopste en meest-economische Bewegbare Kragt ter wereld, een Pomp Toestel kostende een weinig meer dan een goede paard, terwijl het dag en nacht sonder enig toezicht of kosten werkt.

Het AERMOTOR neemt ook spoedig de plaats in van de logge en kostbare "Norris Lifts" of Bakkijs Pompen.

Zij die voornemen zijn Windmolenstoelen te koop te nemen van onderzochten tusschen Lloyds' Galvaniseerde Stalen AERMOTORS, en andere inferieure en waardeelose nabootsingen.

Het echte, Lloyds' AERMOTOR zal het goedkoopste en beste bevonden worden, en heeft den foets roede doorgezetten.

Wanneer vereischt, worden geschikte personen gezonden om het toestel op te stellen, tegen enkel gedeeltelijke reiskosten, of volgens speciale schikking.

Schrijf om prijzlijst en getuigschriften, of send bijzonderheden omtrent diepte van den put of hoeveelheid water enz., waaruit een berekening der kosten per volgende post zal toegezonden worden.

WESSELS & COMPAGNIE

26 Langestraat, KAAPSTAD.

ALGEMEENE Agenten in Zuid-Afrika voor NISS en Co's beroemd niet-vergiftig Vloeibaar Schapendip. Toegekend Acht Gouden Medailles en de Hoogste Toekennin op de Wereld's Tentoonstelling te Chicago, Noord Amerika, in 1893.

Schaapboeren behoren dit Dip eens te probeeren en zij zullen overtuigd worden dat het het uitstekendste is.

Het vermengt zich vrijwel met koud water. Vraag er om bij uw plaatselijk Dip-Depot. Getuigschriften van Zuid-Afrikaansche Boeren vrij op ontvangst van adres.

Ijseren Ketels om Buitendours met Hout of Kralmeel verward te worden voor het maken van Kalk- en Zwavelidp, van 20 tot 60 gallons.

Enige Agenten voor Kaapstad en Omstreken voor de beroemde Nixon Sproei-pompen. Een tweede bezending nu verwacht.

Ook voor het beroemde Nixon Sproeimixtuur. Enige Agenten voor Kaapstad voor de Amerikaansche Vruchten-droogders, De Eenvoudigste en Beste.

Invoeders van Verbeterde Amerikaansche Kalfsnijders en Persen.

Invoeders van Graven, Vorken, Schopgraven, Kruiwagens Pikken, Boschpikken, Pompen en Pijpen, Wijngaard Cultivatoren en Stalen enz. enz.

Kennisgeving.

DE Senior Vennoot, de heer A. B. DE VILLIERS, van de Firma DE VILLIERS, IMMELMAN & Co., die heden ontbonden is, zal zijne bezigheid nu voortzetten, zoo als vroeger, als Venu-Afslagers, Generale en Commissie Agenten aan de Paarl en wel onder den stijl en Firma van A. B. DE VILLIERS & Co.

Alle Venu Rollen zullen kontant worden betaald of Security zal verschaft worden naar vereischte.

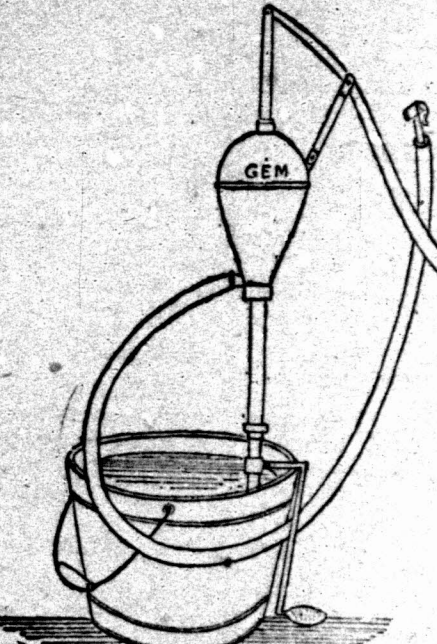
N.B. Geld op eerste verband altoos te verkrijgen tegen billijke Termen.

Paarl, 15 Jan., 1897. Tel. Adres: "AUCTIONEER."

Dr. I. BOBERG, TANDENOKTER, 92, ADDERLEY STRAAT, KAAPSTAD

TANDEN worden abstrahet zonder pijn uitgetrokken door toepassing van gas. Alle soorten van vullingen (voornamelijk goud) De beste kunstmatige tanden werden op Vulcanite, Celluloid of Gouden platen ingezet, ook volgens de allernieuwste Ovens en Bridge methode. Billijke prijzen. Sproeioren van 2 vts. tot 5 n.m.

ALLE SOORTEN VAN POMPEN VOOR VRUCHTEN-BOOMEN



Speciale Prijzen Modellen Aanbevolen door Gouvernments Ambtenaren.

SCHRIJF om het Boek over bespuiting van BOOMEN en om PRIJS LIJST. POSTVRIJ.

EENIGE AGENTEN VOOR BAKKIJS POMPEN. GEORGE FINDLAY EN CO., GRAVESTRAAT, KAAPSTAD.

MIELIES KENNISGEVING.

OMTRENT den 15den Decem-ber, weggelopen een zweet vos Paard, gemerkt H. D. op rechterbout.

Laast gezien in de nabijheid van Piketberg. Een ieder die bovengenoemd paard aanhoudt zal volgens wet vervolgd worden.

S. J. VAN DER SPUY, Alexandria, P.O. Klipheuwel.

Ex Schip Polykarp Tegen goedkoopere Prijzen

BIJ HET ONTSCHEPEN DOE AANZOEK BIJ DANIEL MILLS EN ZONEN, KAAPSTAD.

"BEACH HOUSE," SOMERSET STRAND, NIEUW LOGIESHUIS.

GEOPEND DOOR FRED J. HOITSEMA. BILIJKE PRIJZEN! GOEDE BEHANDELING!!

T. A. WATSON, Architect en Landmeter, 12 WAALSTRAAT, KAAPSTAD.

SOMERSET STRAND. TE KOOP GEVRAAGD.

EEN eigendom: moet groot en geschikt zijn voor een bezitheid (winkel). Doe aanzoek me bijzonderheden en prijs bij "Koopman" Kantoor van dit Blad.

STUKVATEN! KUIPEN!! HOGSHEADS!!!

EN alle soorten van Vaatwerk te verkrijgen tegen de laagste Markt Prijzen bij den Ondergeteekende. GOED WERK GEWAARBOORD. "H. ZUIDMEEB, Lady Grey Straat, Paarl.

Te Koop. Zaad Koorn, Zaad Rog, Zaad Haver, Barley Wheat.

Voor prijzen doe aanzoek bij H. H. PLUMBLY, Graan Pakhuizen Fiketberg-Weg.

KENNISGEVING

KOMEN aanloopen op de plaats Zandfontein, Tradouw, distrikt Swellendam, omtrent zes maanden geleden, een Zwarte Wiltie vaars, gemerkt rechteroor een winkelhaak van voren, linkeror een smeeje van achteren.

De eigenaar kan dezelve terug krijgen tegen betaling van alle kosten tot datum dezes.

Indien niet gelost binnen een maand van af heden zal dezelve door den ondergeteekende in bezit worden genomen tot vergoeding van kosten.

C. S. GOUSSARD. 8 Maart, 1897.

Victoria College en School, Stellenbosch.

DE Jaarlijkse Algemeene Vergadering van Stangerechtigden dezer Inrichting, heeft plaats op Woensdag, 24 dezer, in de College Zaal, ten 5 ure n.m. om Rapport te ontvangen van het Bestuur, Leden te kiezen voor den Raad, in plaats van de heeren dr. Smuts en Prof. Marais D.D., die aftreden, maar herkiesbaar zijn, enz. enz.

J. H. NEETHLING, Hon. Sec.

Gebruik en Uitgaven door de Drukkers Maatschappij van de Sandt de Villiers & Co. Gedrukt aan hun Kantoor hoek van Burg en Wal Straat Kaapstad.



maakte tusschen kaffer en bestaard. Ook kwam de bill met de verzoeken... De heer N. J. Moolman stelde voor dat de regering gevraagd worde...

VERMINDERING VAN RENTEN. De heer N. J. Moolman stelde voor dat de regering gevraagd worde... De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven...

Afdeelingraad Piketberg. Vergadering gehouden 5 Maart, 1897. Tegenwoordig: De heeren M. Melk, D. J. Rossouw, H. Wisse en C. H. L. Mouton.

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

De heer Theron zei dat deze niet een zaak was om zomaar door te drijven. Het is groot punt en de algemeenschap van het voorstel zijn zwakheid. Er was geen kans ook te slaan...

VERBANDLIJSTEN. B. MAART 1897. Hypotheken. K. W. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe, K. v. d. Merwe...